

---

## Vieques y Activismo

JOHN LINDSAY-POLAND\*

---

**La organización pacifista *Fellowship of Reconciliation* ha estado involucrada directamente con la lucha de muchos pueblos que buscan la paz. En 1998, *Fellowship of Reconciliation* se interesó en la situación de la isla – Municipio de Vieques particularmente por la**

---

**L**os que trabajamos en el problema de Vieques tenemos distintos intereses y es recomendable aclarar cuáles son esos intereses. Trabajo para una organización pacifista y ecuménica: el *Fellowship of Reconciliation* y los sucesos en Vieques capturaron nuestro interés desde 1998 por varias razones:

- Los efectos en la salud y el medio ambiente de las actividades militares fueron especialmente destructivos en Vieques.
- La conducta de la Marina en Vieques tiene consecuencias que van mucho más allá de Vieques o de Puerto Rico. La Flota del Atlántico de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos se entrena en Vieques para bombardear a Irak, Kosovo, Afganistan, o países de América Latina.
- La población utiliza la resistencia civil y pacífica para cambiar la situación de Vieques.

En la lucha para detener los bombardeos en Vieques, partimos de la premisa de que éstas son la causa del alto nivel de cáncer y otras enfermedades en la población. Durante 60 años Vieques ha experimentado bombardeos, con un promedio de 1,464 toneladas de explosivos por año y en Vieques no hay otras industrias que puedan contaminar el ambiente. Es difícil desligar este panorama de la alta incidencia de cáncer y la elevada tasa de mortalidad de varias enfermedades encontrada en las personas que viven en la isla. Es decir, existe una íntima relación entre los problemas de salud pública y el bombardeo en la isla de Vieques.

Pero también los bombardeos son parte del militarismo de los Estados Unidos que se convierte en guerra

---

John Lindsay-Poland coordina el programa para América Latina y el Caribe del *Fellowship of Reconciliation*, en San Francisco, California. Se puede comunicar con el autor a: [johnlp@igc.org](mailto:johnlp@igc.org)

---

**organización de protesta pacífica que la comunidad viequense ha estado desarrollando. Desde entonces, la organización *Fellowship of Reconciliation* ha estado colaborando desde diferentes frentes con la comunidad viequense.**

---

permanente y global. Si se puede detener la preparación de guerras en un municipio pobre, parte de una colonia sin voto en las decisiones del superpoder (EE. UU.A.), se puede entonces detener las actividades de militares que afectan la salud en otras partes del mundo. La guerra y el militarismo tienen efectos nocivos a la salud. Los efectos son directos y obvios: muertos y heridos mayormente civiles, el desplazamiento forzado que trae consigo en aumento en el riesgo a la salud, las violaciones sexuales como arma militar, y los efectos psicosociales, que se ven de manera dramática en los niños y de vuelta cuando esos niños llegan a ser adultos. Habría que señalar también los efectos indirectos, articulados por el Presidente Eisenhower cuando dijo que cada bomba representa en última instancia un robo de los que tienen hambre o están enfermos. Como desgaste de los recursos, el militarismo es una causa importante de muchos problemas de salud.

Lo expuesto anteriormente es el trasfondo global de nuestro compromiso con la lucha para el cese de bombardeos y decontaminación ambiental en Vieques como parte del activismo a favor de la salud. Empezamos nuestro trabajo con una pregunta: ¿Cómo podemos nosotros, que no somos de Vieques ni de Puerto Rico, ser útiles para la gente de Vieques, que ha sufrido y sigue sufriendo injusticias y altos niveles de enfermedad? ¿Cómo podemos ser útiles? Después de una serie de consultas, emprendimos un esfuerzo con cuatro objetivos:

- aportar para transformar las relaciones entre Estados Unidos y Puerto Rico, aunque sólo sea a nivel micro
- abogar para la desmilitarización, que tendría un impacto local y regional
- fortalecer la no-violencia activa como método de lucha
- contribuir a la descontaminación ambiental de la isla de Vieques.

Son objetivos algo ambiciosos, pero hay que poner énfasis que somos sólo uno de los muchos grupos que se han solidarizado en este trabajo.

En un esfuerzo así, pertenecer a una organización en los Estados Unidos tiene ventajas y desventajas. En lo positivo, tenemos acceso a información y contactos que muchas veces los puertorriqueños no tienen (a veces debido al racismo en EE.UU.) y como entidad inter-religiosa y pacifista, tenemos credibilidad importante ante unos sectores. Por otro lado, tenemos la desventaja, como grupo mayormente anglo, de la ausencia del elemento cultural que tanto unifica la lucha para Vieques. También tenemos que luchar contra la falta de conciencia entre nuestros compatriotas sobre el colonialismo, su impacto en Puerto Rico y en nuestras historias en común.

Podemos aprovechar una experiencia previa: la lucha para la desmilitarización y decontaminación de las bases militares estadounidenses en Panamá, que al ser evacuadas ampliaron la presencia militar en Puerto Rico. En Panamá, vimos como el lema principal del movimiento popular y nacionalista fue “que se vayan los militares” y sólo después trataron el problema de la contaminación ambiental, cuando ya era tarde. Existe una red nacional e internacional para el cierre y decontaminación de bases

militares, pero en Panamá no había el movimiento masivo que se ha visto en Puerto Rico sobre Vieques. Por tal razón, una de nuestras actividades ha sido conectar otras luchas con Vieques como las de Hawaii, Filipinas, Honduras, Panamá, *Memphis Defense Depot*, *Hunters Point* (San Francisco), entre otros, por medio de delegaciones organizadas en Puerto Rico por el Proyecto Caribeño de Justicia y Paz y el Comité Pro-Rescate y Desarrollo de Vieques y en Estados Unidos con el *American Friends Service Committee*, *United Church of Christ* y el *Military Toxics Project*. Como parte de nuestro trabajo, hacemos cabildeo, producimos publicaciones en inglés y hacemos análisis, muchas veces con un enfoque ambiental.

Finalmente, tenemos que decir que esta lucha se desprende en un contexto de renacimiento del militarismo y xenofobia en Estados Unidos. En estos momentos, en vez de construir relaciones, construyen verjas y verjas dentro de verjas. Washington anuncia la disposición de usar armas nucleares. Intentan inocular la población para que apoyen mayores restricciones de las libertades y de la circulación abierta de información. Pero no nos desesperamos, creemos que otro mundo es posible; un mundo de paz y trabajamos por eso.